

PRILOGA 6

Opredelitev izdelkov domače obrti in folklornih izdelkov iz šestega odstavka 2. člena.

Izjema za izdelke domače obrti, predvidena v členu 3, se uporablja samo za naslednje vrste izdelkov:

- a) tkanine izdelane na statvah, ki se upravlja izključno ročno ali nožno, in so tradicionalni izdelki domače obrti vsake države dobaviteljice;
- b) oblačila ali drugi tekstilni izdelki vrste, ki so tradicionalni izdelki domače obrti vsake države dobaviteljice, ročno izdelani iz zgoraj omenjenih tkanin in sešiti izključno na roko, brez pomoči kakršnega koli stroja. V primeru Indije in Pakistana se izjema uporablja za izdelke domače obrti, ročno izdelane iz izdelkov, opisanih v pododstavku (a);
- c) tradicionalne ročno izdelane folklorne izdelke posamezne države dobaviteljice, našteti v prilogi k zadevnim dvostranskim sporazumom ali dogovorom med Evropsko skupnostjo in zadevno državo dobaviteljico;
- d) v primeru Bangladeša, Indonezije, Malezije, Šrilanke in Tajske, tradicionalni ročno izdelan batik in tekstilne izdelke iz takega batika, ročno šivane ali šivane s šivalnim strojem, ki se upravlja ročno ali nožno. Batik tkanine so izdelane po tradicionalnem postopku, pri katerem se barve in odtenki nanašajo na bele, nebeljene tkanine. Postopek se izvaja ročno v treh fazah:
 - a. ročni nanos voska na tkanino;
 - b. barvanje ali slikanje (barva se nanaša po tradicionalni rokodelski metodi barvanja, ali z ročnim slikanjem);
 - c. odstranitev voska tako, da tkanino kuhamo v vreli vodi.

Ti trije postopki se izvajajo za vsako od barv ali odtenkov, nanesenih na tkanine.

Izjema se odobri samo za izdelke, ki jih zajema potrdilo, ki ustreza vzorcu, dodanemu tej prilogi in so ga izdali pristojni organi v državi dobaviteljici.

V primeru Bangladeša, Indonezije, Malezije, Šrilanke in Tajske polje 11 potrdila vsebuje naslednje besedilo:

"traditional handicraft batik fabrics and textile articles made from such batik fabrics"

in

"tissus artisanaux traditionnels »batik« et articles textiles fabriqués à partir de tels tissus »batik«".

V primeru Indije se naslov potrdila glasi:

"Certificate in regard to handloom fabrics, products of the cottage industry and traditional folklore products, issued in conformity with and under the conditions regulating trade in textile products with the European Community",

"Certificat relatif aux tissus tissés à la main et aux produits faits avec ces tissus de fabrication artisanale et aux produits relevant du folklore traditionnel, délivré en conformité avec et sous les conditions régissant les échanges de produits textiles avec la Communauté européenne"

in odstavek (b) v polju 11 se glasi, kot sledi:

"hand-made cottage industry products made of the fabrics described under a)"

in

"produits de fabrication artisanale faits à la main avec les tissus décrits au point a)".

V primeru Vietnama morajo imeti potrdila za izdelke jasno viden žig "Folklore".